



NACIONALINĖ TEISMŲ ADMINISTRACIJA

Biudžetinė įstaiga, L. Sapiegos g. 15, LT-10312 Vilnius, tel. (8 5) 268 5186, faks. (8 5) 268 5187, el. p. info@teismai.lt.
Duomenys kaupiami ir saugomi Juridinių asmenų registre, kodas 188724424

Teisėjų tarybai

2014-01-27 Nr. 4K-229-(1,47)

DĖL TEISĖJŲ TARYBOS NUTARIMO PROJEKTO

Vykdydami Teisėjų tarybos nutarimų aktualumo peržiūrą, 2013 m. rugsėjo 17 d. – spalio 1 d. elektroniniu būdu suderinę su Teisėjų tarybos Biudžeto ir investicijų bei Teisės aktų projektų vertinimo komitetais, per spalio–lapkričio mėn. susisteminę pasiūlymus ir pastabas iš Lietuvos Respublikos teismų ir Finansų ministerijos (suvestinė pridedama), teikiame Teisėjų tarybai nutarimo projektą „Dėl teismų biudžetų projektų rengimo tvarkos aprašo patvirtinimo“ (pridedama).

Priėmus nutarimą, jis skelbtinas Teisės aktų registre.

PRIDEDAMA:

1. Teisėjų tarybos nutarimo „Dėl teismų biudžetų projektų rengimo tvarkos aprašo patvirtinimo“ projektas, 4 lapai.
2. Pasiūlymų ir pastabų Teisėjų tarybos nutarimo projektui suvestinė, 4 lapai.

Direktoriaus pavaduotoja,
atliekanti direktoriaus funkcijas

Reda Molienė



TEISĖJŲ TARYBA

**NUTARIMAS
DĖL TEISMŲ BIUDŽETŲ PROJEKTŲ RENGIMO TVARKOS
APRAŠO PATVIRTINIMO**

2014 m. d. Nr. 13P- (7.1.2)
Vilnius

Vadovaudamasi Lietuvos Respublikos teismų įstatymo 120 straipsnio 20 ir 27 punktais,
Teisėjų taryba n u t a r i a:

1. Patvirtinti Teismų biudžetų projektų rengimo tvarkos aprašą (pridedama).
2. Pripažinti netekusiu galios Teisėjų tarybos 2009 m. rugsėjo 4 d. nutarimą Nr. 13P-121-(7.1.2) „Dėl Teismų biudžetų projektų rengimo ir pateikimo tvarkos aprašo patvirtinimo“.

Pirmininkas

Sekretorius

TEISMŲ BIUDŽETŲ PROJEKTŲ RENGIMO TVARKOS APRAŠAS

I. BENDROSIOS NUOSTATOS

1. Teismų biudžetų projektų rengimo tvarkos aprašas (toliau – Aprašas) nustato teismų biudžetų projektų rengimo ir tikslinimo procedūras.
2. Apraše vartojamos sąvokos atitinka sąvokas, vartojamas Lietuvos Respublikos teismų įstatyme, Lietuvos Respublikos biudžeto sandaros įstatyme, Lietuvos Respublikos valstybės biudžeto ir savivaldybių biudžetų sudarymo ir vykdymo taisyklėse, patvirtintose Lietuvos Respublikos Vyriausybės 2001 m. gegužės 14 d. nutarimu Nr. 543 „Dėl Lietuvos Respublikos valstybės biudžeto ir savivaldybių biudžetų sudarymo ir vykdymo tvarkos patvirtinimo“ ir Strateginio planavimo metodikoje, patvirtintoje Lietuvos Respublikos Vyriausybės 2002 m. birželio 6 d. nutarimu Nr. 827 „Dėl Strateginio planavimo metodikos patvirtinimo“.
3. Apraše nurodyti terminai taikomi tiek, kiek neprieštaruoja kasmet Lietuvos Respublikos Vyriausybės tvirtinamam ateinančių metų valstybės biudžeto ir savivaldybių biudžetų finansinių rodiklių projektų rengimo planui.

II. ATEINANČIŲ METŲ TEISMŲ BIUDŽETŲ PROJEKTŲ RENGIMAS

4. Teismų biudžetų projektus rengia teismai, vadovaudamiesi Lietuvos Respublikos Konstitucija, Lietuvos Respublikos biudžeto sandaros įstatymu, Lietuvos Respublikos teismų įstatymu, kitais įstatymais, Lietuvos Respublikos Vyriausybės nutarimais, kasmet Lietuvos Respublikos Vyriausybės tvirtinamu ateinančių metų valstybės biudžeto ir savivaldybių biudžetų finansinių rodiklių projektų rengimo planu, šiuo Aprašu ir kitais teisės aktais.

5. Teismų biudžetų projektų rengimas vykdomas šiais etapais:

5.1. Vasario–kovo mėnesiais teismai Nacionalinei teismų administracijai teikia informaciją apie praėjusių metų pagrindinius ekonominius-finansinius veiklos rodiklius pagal Nacionalinės teismų administracijos užklausas, o Nacionalinė teismų administracija juos analizuoja, rengia apibendrintą informaciją metinei teismų veiklos apžvalgai ir teikia informaciją Teisėjų tarybos Biudžeto ir investicijų komitetui ateinančių metų biudžeto planavimo klausimams svarstyti.

5.2. Kovo–balandžio mėnesiais teismai Nacionalinei teismų administracijai pagal Nacionalinės teismų administracijos užklausas pateikia ateinančiais metais veiklai vykdyti reikiamą lėšų poreikį teismų biudžetams, užpildo asignavimų poreikio paraiškų formas bei ateinančių metų teismo valstybės biudžeto programos asignavimų poreikio sumatą Buhalterinės apskaitos ir finansų valdymo sistemoje (toliau – BAFVS). Ne vėliau kaip iki Lietuvos Respublikos Vyriausybės patvirtintame ateinančių metų valstybės biudžeto ir savivaldybių biudžetų finansinių rodiklių projektų rengimo plane nurodyto termino pabaigos teismai Finansų ministerijai ir Nacionalinei teismų administracijai teikia informaciją apie ateinančių trejų metų planuojamas biudžetinių įstaigų pajamų įmokas į valstybės biudžetą.

5.3. Gegužės mėnesį, ne vėliau kaip iki Lietuvos Respublikos Vyriausybės patvirtintame ateinančių metų valstybės biudžeto ir savivaldybių biudžetų finansinių rodiklių projektų rengimo plane nurodyto termino pabaigos, teismai Finansų ministerijai teikia ateinančių trejų metų strateginio veiklos plano projektus su aiškinamaisiais raštais, kuriuose nurodyti lėšų poreikiai, įskaitant poreikius naujoms funkcijoms, veikloms ir (arba) priemonėms vykdyti, turi atitikti teismų pagal šio Aprašo 5.2 punktą pateiktus duomenis.

5.4. Balandžio–gegužės mėnesiais Nacionalinė teismų administracija, įvertinusi teismų pateiktus lėšų poreikius, lėšų poreikį naujiems teisės aktams įgyvendinti bei Teisėjų tarybos numatomus teismų veiklos pokyčius, apskaičiuoja ateinančių metų prognozuojamą lėšų poreikį teismams, pateikia informaciją Teisėjų tarybos Biudžeto ir investicijų komitetui ir parengia Teisėjų tarybos kreipimąsi į Finansų ministeriją dėl ateinančių metų teismų biudžetų lėšų poreikio, kuriame nurodomos svarbiausios lėšų poreikio teismams sritys.

5.5. Liepos–rugpjūčio mėnesiais Nacionalinė teismų administracija, atsižvelgdama į Finansų ministerijos pateiktus numatomus skirti maksimalius valstybės biudžeto asignavimus teismams bei teismų nurodytą jų veiklai vykdyti reikiamą lėšų poreikį, parengia numatomų maksimalių valstybės biudžeto asignavimų paskirstymo teismams projektą, kuriame nurodoma kiekvieno teismo maksimalių asignavimų apimtis, ir pateikia jį svarstyti Teisėjų tarybos Biudžeto ir investicijų komitetui. Teisėjų tarybos Biudžeto ir investicijų komitetas svarsto projektą ir teikia jį Teisėjų tarybai.

5.6. Teisėjų taryba aprobuoja numatomų maksimalių valstybės biudžeto asignavimų paskirstymo teismams projektą ir pateikia jį Lietuvos Respublikos Vyriausybei ir Finansų ministerijai. Konstatavusi, kad teismų lėšų poreikis ateinantiems metams didesnis už numatytus skirti maksimalius asignavimus, Teisėjų taryba inicijuoja, o Nacionalinė teismų administracija parengia kreipimąsi į Lietuvos Respublikos Vyriausybę ir Finansų ministeriją dėl papildomų asignavimų skyrimo. Kreipimasis pateikiamas kartu su Teisėjų tarybos aprobuotu numatomų maksimalių valstybės biudžeto asignavimų paskirstymo teismams projektu.

5.7. Teisėjų tarybai aprobavus numatomų maksimalių valstybės biudžeto asignavimų paskirstymo teismams projektą, Nacionalinė teismų administracija praneša teismams programų sąmatų projektų su skaičiavimais sudarymo ir jų pateikimo terminus. Nustatomi tokie programų sąmatų projektų sudarymo ir jų pateikimo (įskaitant pateikimą BAFVS) terminai, kad Nacionalinė teismų administracija galėtų laiku pateikti Finansų ministerijai bendrą teismų suvestinį programų sąmatų projektą su skaičiavimais. Skaičiavimų, būtinų valstybės biudžeto projektui sudaryti, formas tvirtina finansų ministras.

5.8. Rugpjūčio mėnesį šio Aprašo 5.7 punkte ir Lietuvos Respublikos Vyriausybės patvirtintame ateinančių metų valstybės biudžeto ir savivaldybių biudžetų finansinių rodiklių projektų rengimo plane nurodytais terminais teismai, neviršydami numatomų maksimalių valstybės biudžeto asignavimų paskirstymo teismams projekte nurodytų asignavimų apimčių, vadovaudamiesi Strateginio planavimo metodika, patikslina ateinančių trejų metų strateginių veiklos planų projektus ir su programų sąmatų projektais bei skaičiavimais pateikia juos Finansų ministerijai ir Nacionalinei teismų administracijai.

5.9. Jei Finansų ministerija patikslina teismams numatomus skirti maksimalius valstybės biudžeto asignavimus, Nacionalinė teismų administracija parengia numatomų maksimalių valstybės biudžeto asignavimų paskirstymo teismams pakeitimo projektą, kuriame nurodomos patikslintos teismams numatomų skirti asignavimų apimtys. Projektas teikiamas svarstyti Teisėjų tarybai. Teisėjų taryba aprobuoja numatomų maksimalių valstybės biudžeto asignavimų paskirstymo teismams pakeitimo projektą ir pateikia jį Lietuvos Respublikos Vyriausybei ir Finansų ministerijai.

5.10. Lietuvos Respublikos Vyriausybei pateikus Lietuvos Respublikos Seimui svarstyti ateinančių metų valstybės biudžeto ir savivaldybių biudžetų finansinių rodiklių patvirtinimo įstatymo projektą, teismai patvirtina ateinančių trejų metų strateginius veiklos planus ir iki lapkričio 1 d. paskelbia savo interneto tinklalapyje.

5.11. Per 20 darbo dienų po Lietuvos Respublikos atitinkamų metų valstybės biudžeto ir savivaldybių biudžetų finansinių rodiklių patvirtinimo įstatymo įsigaliojimo teismai sudaro programų sąmatas ir pateikia jas Finansų ministerijai bei Nacionalinei teismų administracijai (įskaitant pateikimą BAFVS). Nacionalinė teismų administracija susistemina iš teismų gautas programų sąmatas ir pateikia Finansų ministerijai jų suvestines. Esant poreikiui, teismai teisės aktų nustatyta tvarka ir terminais patikslina strateginius veiklos planus ir paskelbia savo interneto tinklalapyje.

III. TEISMŲ BIUDŽETŲ TIKSLINIMAS

6. Jei Lietuvos Respublikos Seimas grąžina Lietuvos Respublikos Vyriausybei tobulinti ateinančių metų valstybės biudžeto ir savivaldybių biudžetų finansinių rodiklių patvirtinimo įstatymo projektą ir jame tikslinami teismams numatomi skirti valstybės biudžeto asignavimai ar tikslinami Lietuvos Respublikos einamųjų metų valstybės biudžeto ir savivaldybių biudžetų finansinių rodiklių patvirtinimo įstatymu patvirtinti teismams skiriami valstybės biudžeto asignavimai, Nacionalinė teismų administracija, įvertinusi teismų pateiktus lėšų poreikius, einamųjų metų biudžetų vykdymą, lėšų poreikį naujiems teisės aktams įgyvendinti bei Teisėjų tarybos numatomus teismų veiklos pokyčius, parengia atitinkamai numatomų ateinantiems metams ar einamųjų metų valstybės biudžeto asignavimų paskirstymo teismams pakeitimo projektus ir juos pateikia aprobuoti Teisėjų tarybai.

7. Teisėjų taryba, aprobavusi 6 punkte nurodytus projektus, teikia juos Lietuvos Respublikos Vyriausybei ir Finansų ministerijai.

IV. BAIGIAMOSIOS NUOSTATOS

8. Esant Finansų ministerijos reikalavimui skubos tvarka pateikti numatomų maksimalių, numatomų ateinantiems metams ar einamųjų metų valstybės biudžeto asignavimų paskirstymo teismams pakeitimo projektus ir dėl laiko trūkumo nesant galimybių sušaukti Teisėjų tarybos posėdžio, Nacionalinė teismų administracija teikia Finansų ministerijai šiuos projektus, nurodydama, kad jie dar nėra aprobuoti Teisėjų tarybos. Tokiu atveju klausimas dėl numatomų maksimalių, numatomų ateinantiems metams ar einamųjų metų valstybės biudžeto asignavimų paskirstymo teismams pakeitimo projektų aprobavimo svarstomas artimiausiame Teisėjų tarybos posėdyje. Aprobuoti projektai pateikiami Lietuvos Respublikos Vyriausybei ir Finansų ministerijai.

**PASIŪLYMŲ IR PASTABŲ TEISĖJŲ TARYBOS NUTARIMO „DĖL TEISMŲ BIUDŽETŲ PROJEKTŲ RENGIMO TVARKOS
APRAŠO PATVIRTINIMO“ PROJEKTUI
SUVESTINĖ**

Eil. Nr.	Pasiūlymo, pastabos teikėjas	Pasiūlymo, pastabos turinys	NTA specialistų nuomonė	Argumentai, pastabos nuomonei pagrįsti
1	Finansų ministerija	Biudžetų projektų rengimo ir tikslinimo procedūras nustato ir kiti teisės aktai, pvz.: Lietuvos Respublikos biudžeto sandaros įstatymas, Lietuvos Respublikos Vyriausybės 2001 m. gegužės 14 d. nutarimu patvirtintos Lietuvos Respublikos valstybės biudžeto ir savivaldybių biudžetų sudarymo ir vykdymo taisyklės ir kiti.	Atsižvelgti iš dalies	Projekto 4 punkte, kuriame nurodyti teisės aktai, kuriais vadovaudamiesi teismai rengia biudžeto projektus, jau yra nurodytas Lietuvos Respublikos biudžeto sandaros įstatymas, nurodyta, kad remiamasi Lietuvos Respublikos nutarimais, be to, teisės aktų sąrašas Projekto 4 punkte nėra baigtinis. Todėl, nors nebuvo nurodyta, manytina, kad ši pastaba taikytina Projekto 2 punktui, kuriame kalbama apie Apraše vartojamas sąvokas. Šis punktas papildytas nurodytais teisės aktais.
2	Finansų ministerija	Projekto 5.3 punkte numatyta, kad „teismai Finansų ministerijai teikia ateinančių trejų metų strateginio veiklos plano projektus su aiškinamaisiais raštais, kuriuose nurodyti poreikiai“. Lėšų poreikiai turi būti teikiami atsižvelgiant į LR atitinkamų metų finansinių rodiklių projektų rengimo nuostatas, nurodant lėšų poreikius naujoms funkcijoms, veikloms ir (arba) priemonėms vykdyti.	Atsižvelgti	5.3 punktas papildytas „įskaitant poreikius naujoms funkcijoms, veikloms ir (arba) priemonėms vykdyti“.
3	Finansų ministerija	Papildyti 5.4 punktą šiuo sakiniu „Asignavimų valdytojai pateikia Finansų ministerijai informaciją apie planuojamas biudžetinių įstaigų pajamų įmokas į valstybės biudžetą, taip pat informaciją apie programa ar programų priemones, kurios bus baigtos vykdyti ir kurioms nereikia numatyti asignavimų kitais metais.“	Atsižvelgti iš dalies	5.4 punkte kalbama apie balandžio – gegužės mėn. vystančius procesus, kuriuos vykdo NTA, tuo tarpu informacija apie planuojamas pajamų įmokas Finansų ministerijai turi būti pateikta iki balandžio mėn. (pavyzdžiui, 2014 metų valstybės biudžeto ir savivaldybių biudžetų finansinių rodiklių projektų rengimo plano 6 punkte yra nurodyta, kad asignavimų valdytojai minėtą informaciją Finansų ministerijai turi

Eil. Nr.	Pasiūlymo, pastabos teikėjas	Pasiūlymo, pastabos turinys	NTA specialistų nuomonė	Argumentai, pastabos nuomonei pagrįsti
				pateikti iki kovo 29 d.), ir šią informaciją teikia patys teismai. Todėl, atsižvelgiant į Finansų ministerijos pastabą, keičiamas ne 5.4, o 5.2 punktas, jį papildant dėl informacijos apie planuojamas biudžetinių įstaigų pajamų įmokas į valstybės biudžetą teikimo. Finansų ministerijos pastaba pateikta kaip teisės akto citata, neatsižvelgiant į teismų specifiką: 1) teismai vykdo vienintelę programą „Teisingumo vykdymas“; 2) teismuose nėra programų priemonių, „kurios bus baigtos vykdyti ir kurioms nereikia numatyti asignavimų kitais metais“. Jei kelios priemonės apjungiamos, nuo to asignavimų poreikis nesumažėja, kadangi visos teismų funkcijos yra nuolatinio pobūdžio. Jei dėl teisės aktų pasikeitimo keičiasi teismų kompetencija, Teisėjų taryba paskirstydama asignavimus išsprendžia šį klausimą lėšų perkėlimu į kitus teismus, kurių kompetencija išsiplėtė.
4	Finansų ministerija	Patikslinti 5.9 punkto pirmojo sakinio redakciją: vietoje žodžių „numato teismams skirti papildomų asignavimų“ įrašyti žodžius „patikslina teismams numatomų maksimalių valstybės biudžeto asignavimų limitus“	Pritarti	Projekto 5.9 punktas patikslintas.
5	Vilniaus apygardos teismas	5.6 punkto 2 sakinyje vietoje „Konstatavusi, kad...“ siūloma „Tuo atveju, jei...“	Nepritarti	Situacijos konstatavimas reikalingas tam, kad nebūtų formalus reikalavimo kreiptis į Finansų ministeriją, vien dėl to, kad tarp poreikio ir jo padengimo sumų susidarė aritmetinis skirtumas net jei poreikis nėra pirmo būtinumo.
6	Vilniaus apygardos teismas	5.7 punkte siūloma išbraukti paskutinį sakinį „Skaičiavimų, būtinų valstybės biudžeto projektui sudaryti, formas tvirtina finansų ministras.“	Nepritarti	Sakinys paaiškina teisės aktuose ir Finansų ministerijos raštuose vartojamą žodį „skaičiavimai“, kartu pasakoma, kad nėra reikalaujami papildomi skaičiavimai, o tik finansų ministro patvirtinti.

Eil. Nr.	Pasiūlymo, pastabos teikėjas	Pasiūlymo, pastabos turinys	NTA specialistų nuomonė	Argumentai, pastabos nuomonei pagrįsti
7	Vilniaus apygardos teismas	5.9 punkte suabejota, ar kartais nėra praleistas Biudžeto ir investicijų komitetas. Pateikiamas siūlymas Apraše komiteto neminėti, visur nurodyti Teisėjų tarybą.	Nepritarti	Projekto 5.5 punkte yra aprašyta tvarka, kaip sustatomas teismų ateinančių metų biudžetas – paskirstomi maksimalieji asignavimai, o 5.9 punkte yra nurodyta tvarka, kaip paskirstomi papildomi asignavimai, jei Finansų ministerija/ Vyriausybė numato skirti papildomai (arba mažina numatytą skirti asignavimų sumą). Tvarka tikslingai skiriasi, kadangi skiriasi turimas laikas ir asignavimų dydis. Pirmuoju atveju yra aiškūs terminai biudžetui sudaryti ir paskirstomas visas teismų biudžetas. Antruoju atveju, papildomi asignavimai virš jau pranešto numatomų maksimalių asignavimų limitu neskiriami be priežasties, o pagal konkrečius Teisėjų tarybos kreipimusis arba dėl naujų teisės aktų, todėl Finansų ministerijai numčius skirti papildomų asignavimų, jau yra žinoma šių asignavimų paskirtis (analogiškai, jei Finansų ministerija mažina numatomus skirti asignavimus, praneša apibrėžtą mažinimo procentą nuo jau paskirstyto pagrindinio biudžeto). Be to, kartais apie sutikimą skirti prašytus asignavimus (arba jų mažinimą, kaip buvo per krizę) yra pranešama prieš dieną iki projekto teikimo Vyriausybei ir prašoma skubiai pranešti pasiskirstymą. Todėl organizuoti 2 posėdžius tą pačią dieną nėra galimybių. Praktikoje vis tiek pirmiausia krepiamasi į Biudžeto ir investicijų komitetą, tačiau Projekte tikslingai nurodyta tik Teisėjų taryba, kad susidarius situacijai nebūtų pažeidžiama patvirtinta svarstymo tvarka.
8	Kauno apylinkės teismas	Papildyti 5.4 punktą numatant galimybes teismams teikti pastabas dėl NTA apskaičiuoto ateinančių metų prognozuojamo lėšų poreikio teismams	Nepritarti	Atkreiptinas dėmesys, kad poreikius Finansų ministerijai teikia asignavimų valdytojai – teismai su aiškinamuoju raštu, o Teisėjų taryba kreipiasi dėl

Eil. Nr.	Pasiūlymo, pastabos teikėjas	Pasiūlymo, pastabos turinys	NTA specialistų nuomonė	Argumentai, pastabos nuomonei pagrįsti
				apibendrintų visai sistemai svarbiausių sričių (pvz., dėl stažų padidėjimo, dėl kreditinių įsiskolinimų, dėl lėšų poreikio susijusio su paslaugų kainų didėjimu, dėl lėšų atlyginimų atstatymui, dėl naujų pastatų, dėl teisėjo padėjėjų, dėl kompiuterių ir pan.), tačiau raštui parengti surenkama ir susisteminama visa teismų informacija. Pastaboje yra siūloma teismų pateiktą informaciją susisteminus išsiųsti atgal teismams. Vienintelė to paskirtis galėtų būti pasilyginimas su kitais teismais.
9	Kauno apylinkės teismas	Papildyti 5.8 punktą, nustatant terminą, iki kada turi būti pateikti šiame punkte nurodyti dokumentai	Atsižvelgti iš dalies	Terminas yra nustatomas kiekvieniems metams atskirai, kadangi jis nurodytas kasmet LR Vyriausybės tvirtiname ateinančių metų valstybės biudžeto ir savivaldybių biudžetų finansinių rodiklių projektų rengimo plane ir primenamas Finansų ministerijos rašte, kuriuo pranešami numatomi maksimalūs asignavimai teismams. Tačiau teismų darbų planavimo patogumui 5.8 punktas gali būti pradedamas „Rugpjūčio mėnesį, šio Aprašo...“, t. y., nors tiksli data nežinoma, tai visuomet iki šiol buvo rugpjūčio mėnuo.
10	Kauno apylinkės teismas	Papildyti 5.9 punktą numatant tvarką ir prioritetus, kuriais remiantis NTA paskirsto papildomą finansavimą teismams (jei Finansų ministerija numato skirti papildomus asignavimus)	Nepritarti	Papildomi asignavimai virš jau pranešto numatomų maksimalių asignavimų limitu neskiriami be priežasties, o pagal konkrečius Teisėjų tarybos kreipimuisi arba dėl naujų teisės aktų, todėl Finansų ministerijai numčius skirti papildomų asignavimų, jau yra žinoma šių asignavimų paskirtis.